

【全訳】

こんにちは、みなさん。私はユリです。今日は、学校の制服についてお話ししたいと思います。

私は私のクラスの生徒に学校の制服に関する意見を求めました。意見の多くは肯定的なものです。私のクラスには40人の生徒がいますが、そのうち24人の生徒は制服があることはよいと答えました。私は彼らに意見の理由についてもたずねました。表1は肯定的な意見の理由のいくつかの例を示しています。

表1

衣服について心配しなくてよい。	10人
制服は丈夫なので何年間もその制服を着られる。	7人
自分たちの学校の生徒だと簡単にわかる。	3人

私は3つ目の理由と同じ意見です。この前の日曜日に、父と私はある催しに参加するために桜高校に行きました。私たちはそこで私のクラスメートのミサに会うつもりでした。その学校には私と同じ年ごろの女子がとてもたくさんいて、彼女たちのほとんど全員が自分たちの学校の制服を着ていました。彼女たちの中にはミサに似た人もいました。(ア)－Aでも、彼女は私たちの学校の制服を着ていたので、私は簡単に彼女を見つけました。「ユリ、どうやってそんなに簡単にミサを見つけたんだい？ 私にはおまへの学校の制服と他の学校の制服の違いが見つけれないよ」と父は私に言いました。「私の学校の生徒を見つけるのは私には簡単よ。(ア)－C中学校の制服は同じではないの。小さな違いがたくさんあるのよ」と私は答えました。父はとても驚いていました。

私は、制服には私たちを団結させる力があるとも思います。同じ制服を着ると、私たちは同じグループのメンバーであると感じることができます。例えば、サッカーのファンは自分の好きなチームの試合を見に行くとき、よくそのチームのユニフォームを着ます。(ア)－B彼らはそのチームのメンバーになりたがっているのだと私は思います。

その一方で、いくつか否定的な意見もありました。表2は否定的な意見の理由のいくつかの例を示しています。

表2

私たちの学校の制服はかっこよくない。	6人
スカートをはくのが好きではない。	4人
私たちの学校の制服は値段が高い。	3人

2つ目の理由は、女子のものだと思います。私は学校の制服としてスカートをはくのは女子にとって自然だと思っていたので、驚きましたが、実は私は学校以外でスカートをはくことは多くありません。私の友だちの何人かはまったくはきません。彼女たちは自分にとってスカートをはくのは心地よくないと言います。インターネットで、私は女子用の制服としてスラックスがある学校があることを見つけました。それらの学校の多くでは、生徒やその親たちの意見が制服に変化を起こしたのです。(イ)私は私たちの学校にも女子用のスラックスがあるとよいと思います。そうすれば、より多くの生徒が私たちの学校の制服を着てうれしいと感じるでしょうし、私たちは本当に同じグループのメンバーになるでしょう。ご清聴、ありがとうございました。